

Sample for Reference Purposes Only. Forms have bilingual format for your convenience, but must be completed and filed with the court in English. **Modelo sólo para fines de referencia. Los formularios tienen formato bilingüe para su conveniencia, pero deben llenarse y presentarse ante el tribunal en idioma inglés.**

Marque esta casilla si este formulario contiene información restringida.



CIRCUIT COURT FOR _____, **MARYLAND**
City/County

TRIBUNAL DE CIRCUITO DE _____, **MARYLAND**
Ciudad/Condado

Located at _____ Telephone _____
Court Address

Ubicado en _____ Teléfono _____
Dirección del tribunal

Case No. _____
Núm. de caso _____

Plaintiff
Demandante

vs.
contra

Defendant
Demandado

Street Address
Dirección física

Street Address
Dirección física

City, State, Zip
Ciudad, estado, código postal

Telephone
Teléfono

City, State, Zip
Ciudad, estado, código postal

Telephone
Teléfono

E-mail
Correo electrónico

E-mail
Correo electrónico

PETITION TO MODIFY CHILD SUPPORT
PETICIÓN PARA MODIFICAR LA MANUTENCIÓN DE MENORES
(Family Law Art., Title 12)
(título 12 del art. de la Ley de Familia)

If this submission contains Restricted Information (confidential by statute, rule, or court order) you must file a Notice Regarding Restricted Information Pursuant to Rule 20-201.1 (form MDJ-008) with this submission, and check the Restricted Information box at the top of this form.

Si esta presentación contiene información restringida (confidencial por estatuto, norma u orden judicial), deberá incluir un aviso de información restringida en virtud de la norma 20-201.1 (formulario MDJ-008) cuando haga esta presentación y marcar la casilla de información restringida en la parte superior de este formulario.

NOTE: Complete and attach a financial form to this document. If parents' combined gross monthly income (not take home pay) is **\$30,000 or less**, attach Financial Statement (Child Support Guidelines) (CC-DR-030); if the combined gross monthly income is **more than \$30,000**, attach Financial Statement (General) (CC-DR-031).

NOTA: Complete el formulario financiero y adjúntelo a este documento. Si los ingresos brutos mensuales combinados de ambos padres (no el pago neto) son de **\$30,000 o menos**, adjunte los estados financieros (Pautas de manutención de menores) (CC-DR-030); si los ingresos brutos mensuales combinados **superan los \$30,000**, adjunte los estados financieros (general) (CC-DR-031).

My name is _____ and I state that:
Name

Mi nombre es _____ y declaro lo siguiente:
Nombre

1. I am the mother father _____
Relationship (for example, aunt, grandfather, guardian)

of the following child(ren) or adult disabled child(ren), including children who are under age 19, and are enrolled in secondary school:

Soy la madre el padre _____
Vínculo (por ejemplo, tía, abuelo, tutor)

de los siguientes menores o adultos discapacitados, incluidos los menores de 19 años inscritos en la escuela secundaria:

Name(s) Nombre(s)	Date(s) of birth Fecha(s) de nacimiento

2. On _____, the Circuit Court for _____ issued an
Date City/County
 order in case number _____, ordering _____
Name
 to pay \$ _____ weekly, biweekly, or monthly toward the support of the child(ren).
Amount

El día _____, el tribunal de circuito de _____ emitió una
Fecha Ciudad/Condado
 orden en el número de caso _____ que le exige a _____
Nombre
 que pague \$ _____ por semana, cada dos semanas o por mes en concepto
Monto
 de manutención del menor o los menores.

3. Since the most recent order, circumstances have changed (*check all that apply*):
 Desde que se emitió la última orden, las circunstancias cambiaron (*marque todas las opciones que correspondan*):

Expenses for the child(ren) have substantially increased (*explain*):
 Los gastos de los menores aumentaron de forma significativa (*explique*):

Expenses for the child(ren) have substantially decreased (*explain*):
 Los gastos de los menores se redujeron de forma significativa (*explique*):

Los ingresos de _____'s income has substantially increased (*explain*):
Name
 _____ aumentaron de forma significativa (*explique*):
Nombre

Los ingresos de _____'s income has substantially decreased (*explain*):
Name
 _____ se redujeron de forma significativa (*explique*):
Nombre

The child(ren) is/are no longer entitled to receive child support because the child(ren) (*check all that apply*):
El menor o los menores ya no tienen derecho a recibir manutención de menores por las siguientes razones (*marque todas las opciones que correspondan*):

has/have reached the age of 18 and is/are no longer in high school.
Cumplieron 18 años y ya no asisten a la escuela secundaria.

has/have reached the age of 19.
Cumplieron 19 años.

is/are married.
Se casaron.

is/are emancipated.
Se emanciparon.

has/have died.
Fallecieron.

Other changes have occurred (*explain*): _____
Se produjeron otros cambios (*explique*): _____

FOR THESE REASONS, I request the court (*check all that apply*):

POR ESTOS MOTIVOS, le solicito al tribunal lo siguiente (*marque todas las opciones que correspondan*):

order an increase in child support.
Una orden que exija un aumento en la manutención de menores.

order a decrease in child support.
Una orden que exija una reducción en la manutención de menores.

order child support to be paid (*check one*):
Una orden que exija el pago de la manutención de menores (*marque una opción*):

by Earnings Withholding Order through the local support enforcement agency.
a través de una orden de retención de ingresos ejecutada a través de la agencia local de cumplimiento;

directly to the person who has custody.
directamente a la persona que tenga la custodia.

order _____ to provide health insurance for the child(ren).
Una orden que le exija a _____ que provea seguro médico a los menores.
Name Nombre

order any other appropriate relief.
ordene cualquier otro desagravio apropiado.

Case No. _____

Núm. de caso _____

I solemnly affirm under the penalties of perjury that the contents of this document are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Declaro, bajo pena de perjurio, que el contenido de este documento es verdadero a mi leal conocimiento, información y creencia.

Date
Fecha

Signature
Firma

Printed Name
Nombre en letra de imprenta

Street Address
Dirección física

City, State, Zip
Ciudad, estado, código postal

Telephone Number
Número de teléfono

E-mail
Correo electrónico

Fax
Fax